

A 23 G

Ans.nr.: 0561/84

Indleveret: 08 feb 1984

Løbedag: 08 feb 1984

Alm. tilgængelig: 12 sep 1984

Prioritet: 11 mar 1983 AT 873/83

11 mar 1983 AT 874/83

FRANZ \*HAAS WAFFELMASCHINEN INDU-  
STRIESELLSCHAFT M.B.H.; Wien, AT.

Opfinder: Franz \*Haas Sen.; AT, Franz \*Haas  
Jun.; AT, Johann \*Haas; AT.

Fuldmægtig: Internationalt Patentbureau

Fremgangsmåde og apparat til fyldning af vaf-  
ler med fyldemasse

#### SAMMENDRAG

561-84

Til forøgelse af ydelsen ved fyldning af hulvaf-  
ler fremføres disse kontinuerligt, rettet parallelt med  
hinanden, og fyldmassen fyldes kontinuerligt i hulvaf-  
lerne under fremføringen således, at fyldmassen skifte-  
vis indfyldes i separate vaffelgrupper, og at den kon-  
tinuerlige tilførselsstrøm af fyldmasse efter fyld-  
ningen af en vaffelgruppe uden afbrydelse omstyres til  
en anden vaffelgruppe. Apparatet til udøvelse af frem-  
gangsmåden består dels af en transportindretning (1)  
til fremføring af hulvafler, der er rettet ind med  
længdeakserne på tværs af transportindretningen, dels  
af mindst to hver for sig, på en vis strækning synkront  
med transportindretningen (1) bevægelige fyldeindret-  
ninger (5) med hver mindst to i hulvaflerne indskyde-  
lige og igen udtrækkelige fylderør (7), og dels af en  
enkelt, forgrenet, med alle fyldeindretningernes fylde-  
rør forbundet, mindst afsnitsvis fleksibel fyldmasse-  
ledning (13).

561-84

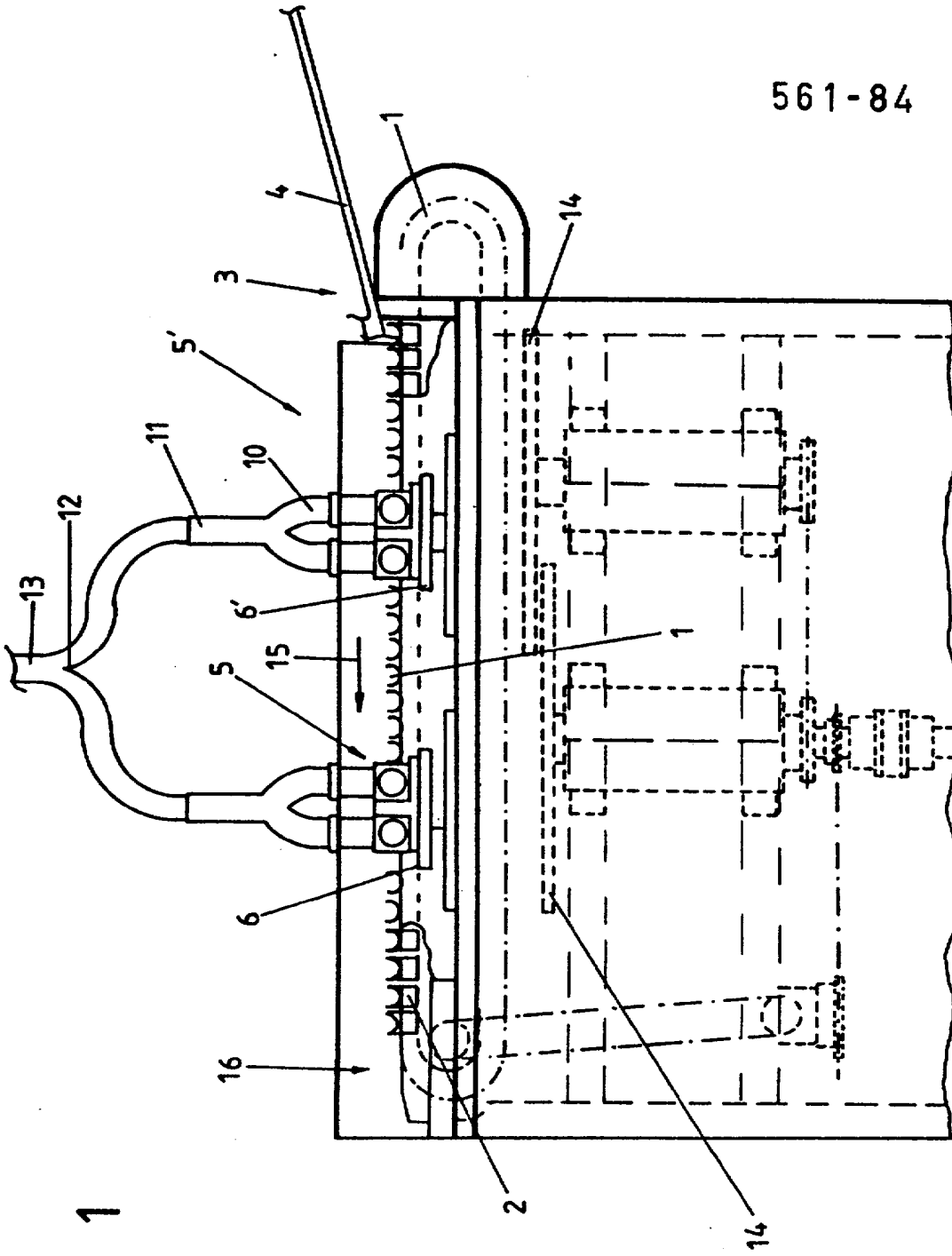


FIG. 1